

ELSŐ KÖTET – VOLUMUL ÎNTÂI

TERMÉSZETTUDOMÁNY – ȘTIINȚELE NATURII

LÁSZLÓ, Attila, Date asupra paleogeografiei ariei Harghita de Sud și a sectoarelor limitrofe, de la sfârșitul Pontianului până în Pliocenul superior	9
LÁSZLÓ Attila, Adatok a Dél-Hargita és környéke ősföldrajzi rekonstrukciójához, a pontuzsi emelet végétől a pliocén befejező szakaszáig (Kivonat)	17
LÁSZLÓ, Attila, New Data on the Paleogeography of the Southern Harghita and the Neighboring Areas from the End of the Pontian to the Upper Pleistocene (Abstract)	17
GHIURCA, Virgil, Aria de apariție a mineralelor-geme silicioase de pe Culoarul Mureșului	21
GHIURCA, Virgil, A Déva–Zám szoros térségének gemológiai tartalékai (Kivonat)	37
GHIURCA, Virgil, The Area of Occurrence of the Siliceous Gem Minerals along Culoarul Mureșului (the Deva–Zam Corridor) (Abstract)	37
KOCS Irén, Dr. PÁZMÁNY Dénes (1931–1997) gyűjteménye a Székely Nemzeti Múzeumban	39
KOCS, Irén, Colecția lui Dr. Dénes PÁZMÁNY (1931–1997) în Muzeul Național Secuiesc (Rezumat)	66
KOCS, Irén, The Collection of Dénes PÁZMÁNY (1931–1997) in the Székely National Museum (Abstract)	67
ROZNER István, Adatok Erdély poloska faunájához (Insecta: Heteroptera)	69
ROZNER, István, Date asupra faunei de heteroptere din Transilvania (Rezumat)	82
ROZNER, István, Data to the Bug Fauna of Transylvania (Insecta: Heteroptera) (Abstract)	82
OROSZ András, Adatok Torockó és környéke kabóca faunájának (Homoptera: Auchenorrhyncha) ismeretéhez	85
OROSZ, András, Date asupra faunei de cicadine de la Rimetea (j. Alba) și din împrejurimile sale (Rezumat)	88
OROSZ, András, Data to the Cicads of the Village Torockó (Rimetea, Alba County) and its Environs (Abstract)	88
KOVÁCS Zoltán, KOVÁCS Sándor, The Catalogue of Gelechiidae (Lepidoptera) of the „László DIÓSZEGHY” Collection of the Székely National Museum	89
KOVÁCS Zoltán, KOVÁCS Sándor, A „DIÓSZEGHY László” lepkegyűjtemény (Székely Nemzeti Múzeum) Gelechiidae anyagának katalógusa (Kivonat)	101
KOVÁCS, Zoltán; KOVÁCS, Sándor, Catalogul materialului de Gelechiidae al colecției de lepidoptere „László DIÓSZEGHY” din Muzeul Național Secuiesc (Rezumat)	101
BARTI Levente, KOVÁCS István, A málnásfürdői mofetták gerinces-áldozatainak jegyzéke (1999. február 28. – 2000. szeptember 18.)	103
BARTI, Levente; KOVÁCS, István, Victimele de vertebrate ale mofetelor din Malnaș-Băi (j. Covasna) (28.02.1999–18.09.2000) (Rezumat)	107
BARTI, Levente; KOVÁCS, István, The Vertebrate-Victims of the Gas Emanations in Málnásfürdő (Malnaș-Băi, Covasna County) (28.02.1999–18.09.2000)	107

RÉGÉSZET – ARHEOLOGIE

BARTÓK, Botond, Culturile eneolitice din târziu din sud-estul Transilvaniei	115
BARTÓK Botond, Délkelet-Erdély késő eneolitikumi műveltségei (Kivonat)	131
BARTÓK, Botond, The Late-Eneolithic Cultures in South-Eastern Transylvania (Abstract)	131
BARTÓK, Botond, Catalogul descoperirilor din eneoliticul târziu (post-ariușdean) în sud-estul Transilvaniei	143
BARTÓK Botond, A délkelet-erdélyi késő eneolitikum leleteinek katalógusa (A katalógusról)	148
BARTÓK, Botond, The Catalogue of the Late-Eneolithic Discoveries in South-Eastern Transylvania (About the catalogue)	148
SZÉKELY, Zsolt, Ceramica culturii Boian de la Brăduț (j. Covasna)	151
SZÉKELY Zsolt, Boian-kultúra kerámiaja Bardocon (Kovászna megye) (Kivonat)	153
SZÉKELY, Zsolt, A Boian Culture Discovery from Brăduț (Bardoc), Covasna County (Abstract)	153
SZÉKELY Zsolt, A bodrogkeresztúri kultúrához tartozó leletek Bibarcfalván	161
SZÉKELY, Zsolt, Cultura Bodrogkeresztúr la Biborțeni (Baraolt, j. Covasna) (Rezumat)	163
SZÉKELY, Zsolt, A Bodrogkeresztúr Culture Discovery from Bibarcfalva (Biborțeni, Covasna County) (Abstract)	163

GÁLL, Ervin, Rituri și ritualuri funerare ale descălecătorilor maghiari, din secolul X, în Bazinul Transilvaniei	169
GÁLL Ervin, A honfoglaló magyar temetkezési szokások az Erdélyi-medencében (Kivonat)	200
GÁLL, Ervin, Hungarian Funerary Rites and Rituals in the Transylvanian Basin in the 10 th Century (Abstract)	200
DÉNES István, Székelyföldi töltésvonulatok 1.	215
DÉNES, István, Valuri medievale în Secuime 1 (Rezumat)	220
DÉNES, István, Middle Age's Vallums in Székelyföld 1. (Abstract)	220
BORDI Zs. Loránd, Előzetes jelentés a Székely Nemzeti Múzeum két 2000. évi régészeti kutatásáról	237
BORDI, Zs. Loránd, Raport preliminar privind două cercetări arheologice ale Muzeului Național Secuiesc în anul 2000	239
BORDI, Zs. Loránd, Preliminary Report on Two Archaeological Researches of the Székely National Museum in the Year 2000 (Abstract)	240

NEKROLÓG – NECROLOG

*** SZÉKELY Zoltán (1912–2000) (Nekrológ)	247
*** SZÉKELY, Zoltán (1912–2000) (Necrolog)	247
*** SZÉKELY, Zoltán (1912–2000) (Necrology)	247
*** FERENCZI István (1921–2000) (Nekrológ)	249
*** FERENCZI, Ștefan (1921–2000) (Necrolog)	249
*** FERENCZI, István (1921–2000) (Necrology)	249

TÖRTÉNELEM – ISTORIE

PAKUCS Mária, Egy székely nemes, IV. LÁZÁR István végrendelete (Erdélyi testamentumok 2.)	255
PAKUCS, Mária Testamentul nobilului secuii István LÁZÁR al IV-lea (Testamente transilvănene 2) (Despre publicare)	261
PAKUCS, Mária, The Last Will of a Noble Székely, István LÁZÁR IV. (About the publication)	262
FERENCZI Géza, BOD Péter és a székely rovásírás	263
FERENCZI, Géza, Péter BOD și scrierea runică secuiască (Rezumat)	266
FERENCZI, Géza, Péter BOD and the Székely Runic Writing (Abstract)	266
M. HUBBES Éva, BOD Péter egykori könyvtára és annak maradványai Székelyudvarhelyen	271
M. HUBBES, Éva, Biblioteca lui Péter BOD și rămășițele ei la Odorheiu Secuiesc (Rezumat)	278
M. HUBBES, Éva, Péter BOD's Library and its Revivals in Székelyudvarhely (Odorheiu Secuiesc) (Abstract)	278
ALBERT Ernő, BOÉR Laura, A Háromszékét megszálló cári csapatok irataiból, 1849. aug. 26.–szept. 4.	279
ALBERT, Ernő, BOÉR, Laura, Documente ale trupelor țariste de ocupație din Trei Scaune (26 aug. – 4 sept. 1849) (Despre publicare)	285
ALBERT, Ernő, BOÉR, Laura, Documents of the Tzarist Troups Occupying Háromszék (26 th of August – 4 th of September 1849) (About the publication)	285
BERÉNYI Zsuzsanna Ágnes, Székelyudvarhelyi szabadkőműves iratok, 1913–17	287
BERÉNYI, Zsuzsanna Ágnes, Documente ale francmasonilor din Odorheiu Secuiesc din 1913–1917 (Despre publicare)	296
BERÉNYI, Zsuzsanna Ágnes, Letters of the Freemasons from Székelyudvarhely (Odorheiu Secuiesc) in the Period between 1913–1917 (About the publication)	296
JÓZSEF Álmos, Levelek és egyéb írott emlékek az első világháborúból	297
JÓZSEF, Álmos, Scrisori și alte mărturii scrise din primul război mondial (Despre publicare)	313
JÓZSEF, Álmos, Letters and Other Written Testimonies from the First World War (About the publication)	313
OLÁH Sándor, Erőforrások kisajátítása a Homoród-mentén, 1949–1962	315
OLÁH, Sándor, Exproprierea comunistă a resurselor pe văile Homoroadelor (j. Harghita), 1949–1962 (Rezumat)	330
OLÁH, Sándor, The Communist Monopolisation of the Resources on the Homorod Valleys (1949–1962) (Abstract)	330

MÚZEUM – MUZEU

KOVÁCS, Kázmér, Criterii de evaluare a monumentelor istorice	333
KOVÁCS Kázmér, Történelmi műemlékek és értékelési szempontok (Kivonat)	342
KOVÁCS, Kázmér, Criteria for the Evaluation of Historical Monuments (Abstract)	342
DEMETER Lajos, A sepsiszentkirályi református temető és régi sírkövei	343
DEMETER, Lajos, Cimitirul reformat din Sâncrai (j. Covasna) și pietrele sale funerare vechi (Rezumat)	350
DEMETER, Lajos, The Protestant Cemetery in Sepsiszentkirály (Sâncrai, Covasna County) and its Ancient Funerary Stones(Abstract)	351
MOLDOVAN, Nicolae, Cimitirul mozaic din Vâlcele (j. Covasna)	373
MOLDOVAN, Nicolae, Az előpataki zsidó temető (Kivonat)	375
MOLDOVAN, Nicolae, The Mosaic Cemetery in Vâlcele (Előpatak), Covasna County (Abstract)	375
BÁLINTH Gyula, A „Kontaktövezet” program adatfelvételének demográfiai értékelése négy Kovászna, illetve Brassó megyei településre	377
BÁLINTH, Gyula, Evaluarea demografică a datelor obținute cu ocazia programului de cercetare „Zonă de contact” în patru localități din j. Covasna și Brașov (Rezumat)	386
BÁLINTH, Gyula, The Demographic Evaluation of the Data Obtained on Occasion of the Research Program „Contact Zone” in Four Places in the Counties Covasna and Brașov (Abstract)	386
MAGYAROSI Sándor, Cigány betelepedés egy barcasági faluba (Krizba)	391
MAGYAROSI, Sándor, Relații interetnice în Crizbav (j. Brașov) (Kivonat)	404
MAGYAROSI, Sándor, Inter-Ethnic Relations in Krizba (Crizbav, Brașov County) (Abstract)	404